

1	EN Trade mark/BG Наименование или торговия марка/RU Наименование или торговая марка/ES Nombre o marca del producto/PT Marca comercial/DE Bezeichnung oder Handelsmarke/IT Nome o marchio commerciale/DK Navn eller mærke/HU Márkanév/NO Denminne sau markas commerciale/PL Nazwa lub znak towarowy/CZ Název obchodní značky/SK Název alebo trhovňa znaku/RS Naziv ili zaštitni znak/HR Naziv ili zaštitni znak/AL Emër tregtare/UA Назва комерційної або торговельної марки/ SI ime ali blagovna znamka/SE Namn eller varumärke/LT Pavadinimas arba prekės ženklas/EE Nimetus või kaubamärk/LV Nosaukums vai preču zīme/NO Varemärke/GR Εμπορική ή εμπορικό σήμα/PT Tavarameike/FR Dénomination ou marque commerciale/NL Naam of handelsmerk/MK Naziv ili trgovačka marka/	TESY
2	EN Model/BG Идентификатор на модела/RU Идентификатор модели/ES Modelo/PT Tipo de identificação do modelo/DE Kennzeichen des Modells/IT Identificatore del modello/DK Model/NO Identifikator/LU Modeller/PL Identyfikator modelu/CZ Typový identifikační kód/Modell/RU Идентификатор модели/AL Identifikator i modelit/UA Ідентіфікатор моделі/SI Model/SE Modell/IT Modelli identifikatori/EE Modeli identifikaator/LV Modeļa identifikators/NO Modell/GR Αναγνωριστικό μοντέλου/PT Tipus modela/FR Identifiant du modèle/NL Identificatie van het model/MK Identifikator na modelu/	GCHH 80440 B12 R
3	EN Load profile/BG Обяснителен товарен профил/RU Объяснительный график нагрузки/ES Perfil de carga declarado/PT Perfil de carga de Engendmedes/Lastprofil/IT Profilo di carico annunciato/DK Nominel belastningsprofil/HU A bejelentett terhelési profil/RO Profil de sarcină declarat/PL Zgłoszony profil towarowy/CZ Zátěžový profil/SK Záťažový profil/RS Proglasišen profil opterećenja/AL Profil ngarkues/UA Оголошений профіль навантаження/ SI Določeni profil razpis/SE Nominell belastningsprofil/PT Perfil de carga declarado/PL Zgłoszony profil towarowy/LV Slodzes profils/NO Belastingprofil/GR Δηλώνει προφίλ φορτίου/PT Kuomsistinis profilas/FR Profil de charge nominale/NL Capaciteitsprofiel/MK Deklarisani tovarni profil/	L -
4	EN Energy efficiency class/LB Klasse na energijefficiëntie/RU Класс энергетической эффективности/ES Clase de eficiencia energética/PT Classe de eficiência energética/DE Energieeffizienzkategorie/IT Classe di efficienza energetica/DK Energiklasse/HU Az energiatárolásos osztály/RO Clasa de eficiență energetică/PL Klasa efektywności energetycznej/CZ Energetická třída/SK Trieda energetickej efektivity/RS Klasa stepenosti efikasnosti/HR Razred energetske učinkovitosti/AL Klasa e efektivitetit energjikut/UA Клас енергетичної ефективності/ SI Razred energetske učinkovitosti/SE Energiklass/IT Classe di efficienza energetica/EE Energitehoklass/NO Energiklasse/GR Τάξη ενεργειακής απόδοσης/PT Energitehoklass/MLK Klasa na energijske efikasnosti/	C
5	EN Energy efficiency/BG Энергията е ефективност при подгряване на вода в проценти/RU Энергетическая эффективность при подогреве воды в процентах/ES Eficiencia energética de calentamiento de agua, expresada en %/PT Eficiência energética em aquecimento de água em percentagem/DE Energieeffizienz bei Erwärmen des Wassers in Prozenten/IT Tasso di efficienza energetica durante il riscaldamento dell'acqua/DK Energieeffektivitet for vandopvarmning i procenter/HU Vízmelegítési hatékonysági osztály százalékosan/RO Eficiența energetică la încălzirea apei în procente/PL Efektywność energetyczna przy ogrzewaniu wody w procentach/CZ Energetická účinnost při ohřevu vody v procentech/SI Energetička efektivit pri zbiranju vode v odstotkih/UA Ефективність енергії при нагріванні води в відсотках/ SI Razred energetske učinkovitosti/SE Energitehoklass/IT Classe di efficienza energetica/EE Energitehoklass/NO Energiklasse/GR Τάξη ενεργειακής απόδοσης/PT Energitehoklass/MLK Klasa na energijske efikasnosti/	37 [%]
6	EN Annual electricity consumption AEC/BG Годово електропотребление/RU Годовое электропотребление/ES Consumo anual de energía/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie energii, w kWh/CZ Roční spotřeba, v kWh/SK Ročná spotreba elektriny, v kWh/RS Godišnja potrošnja električne energije/HR Godišnja potrošnja električne energije/UA Річний витрат електричної енергії/ SI Letna poraba elektrike/SE Årlig strömförbrukning i kilowattimmar/PT Consumo anual de energia elétrica/DK Årlig strømforbrug/HU Évi villamosenergia-fogyasztás/RO Consum anual de energie electrică/PL Roczne zużycie	

EN Product information (in accordance with EU regulation no 814/2013)**BG** Производствена информация (в съответствие с Еуро нормата № 814/2013)**IT** Produttori informazioni (in conformità con i Regolamenti UE) no 814/2013**PT** Informação do produto (conforme as normas UE nº 814/2013)**DE** Produktionsinformation (in Übereinstimmung mit den EU-Normen 814/2013)**RU** Производственная информация (в соответствии с Европейскими нормами № 814/2013)**ES** Información del producto (de conformidad con el Reglamento (UE) nº 814/2013)**FR** Informations du produit (conforme aux normes UE n° 814/2013)**PL** Informacja o produkcie (zgodnie z normami UE nr 814/2013)**CZ** Informace o výrobku (v souladu s Evropskou normou č. 814/2013)**SK** Informácia o výrobku (v súlade s európskou normou č. 814/2013)**SI** Informacije o proizvodu (v skladu s EU Uredbom Br. 814/2013)**HR** Informacije o proizvodu (u skladu s EU Uredbom Br. 814/2013)**AL** Informacione Produkti (në përputhje me normat evropiane № 814/2013)**UA** Інформація про вироби (в відповідності з регламентом ЄС № 814/2013)**RO** Informații despre produs (în conformanță cu Regulamentul UE nr. 814/2013)**EL** Πληροφορίες προϊόντος (σύμφωνα με τον κανονισμό της ΕΕ αριθ. 814/2013)**LT** Informacija apie produktą (atitinkantis Europos normoms Nr. 814/2013)**EE** Tooteinfo (vastavalt määrusele (EL) nr 814/2013)**LV** Produktu informācija (atbilstoša Eiropas Komisijas Regulai (ES) Nr. 814/2013)**NO** Produktinformasjon (i samsvar med EU-forskrift nr. 814/2013)**GR** Πληροφορίες προϊόντος (σύμφωνα με τον κανονισμό της ΕΕ αριθ. 814/2013)**VI** Thông tin sản phẩm (tương thích với quy định của Ủy ban Châu Âu số 814/2013)**TR** Ürün bilgileri (Eurasian Birliği'nin 814/2013 sayılı Yönetmeliği ile uyumlu)**UK** Product information (in accordance with EU regulation no 814/2013)**MD** Informații despre produs (în conformanță cu Regulamentul UE nr. 814/2013)**MK** Производствена информация (во согласност со Евро нормата № 814/2013)**RS** Informacije o proizvodu (u skladu s EU Uredbom Br. 814/2013)**BA** Informacije o proizvodu (u skladu s EU Uredbom Br. 814/2013)**HR** Informacije o proizvodu (u skladu s EU Uredbom Br. 814/2013)**BG** Производствена информация (в съответствие с Еуро нормата № 814/2013)**IT** Produttori informazioni (in conformità con i Regolamenti UE) no 814/2013

[illegible]

14	EN Specific precautions: Refer to the manual	BG Специфични предпазни мерки: Обърнете се към ръководството	RU Специфические меры предосторожности: Обратитесь к руководству
	ES Precauciones específicas: ver el manual del usuario	PT Medidas específicas de precaução: consulte o manual de instruções	DE Spezifische Vorsichtsmaßnahmen: Bitte die Betriebsanleitung anschauen
	IT Precauzioni speciali: Consultare il manuale	DK Specifikke sikkerhedsforanstaltninger: Se manualen	HU Különlleges óvintézkedések: Kérjük, olvassa el a használati útmutatót!
	RO Măsuri de protecție specifice Adresați-vă conducerii	PL Specjalne środki ostrożności: Patrz Instrukcję użytkownika	CZ Specifická bezpečnostní opatření: Obraťte se na návod pro použití
	SK Špecifické opatrenia: Kontaktujte vedenie	RS Posebne mere opreza: Pogledajte u priručniku	HR Posebne mjere opreza: Pogledajte u priručniku
	AL Masa specifice mbrojtje: I referoheni udhëzuesit	UA Особливі заходи безпеки: зверніться до керівництва	SI Posebni varnostni ukrepi: glejte navodila za uporabo
	SE Särskilda försiktighetsåtgärder: Se bruksanvisningen	LT Specialios saugumo priemonės: žiūrėkite instrukciją	EE Spetsifilised ettevaatusabinõud: Pöörake käsiraamatu
	LV Speciāli drošības pasākumi: skatiet rokasgrāmatu	NO Spesielle forholdsregler: Se guiden	GR Ειδικές προφυλάξεις: ανατρέξτε στο εγχειρίδιο
	FI Erityiset varotoimenpiteet: Katso käsikirja	FR Précautions spécifiques: Consultez le manuel	NL Specifieke voorzorgsmaatregelen: raadpleeg gebruikershandleiding
			MK Специфични мерки: Контактирајте со раководството

EN All of the data that is included in the product information was determined by applying the specifications of the relevant European directives. Differences to product information listed elsewhere may result in different test conditions. Only the data that is contained in this product information is applicable and valid.	BG Всички данни, които се включват в информацията за продукта, се съпоставят чрез прилагане на спецификациите на съответните европейски директиви. Различията в информация за продукта, изброени другаде, могат да доведат до различни условия на изпитване. Само данните, които се съдържат в тази информация са приложими и валидни.	RU Все данные, которые включены в информацию о продукте определяются путем применения спецификаций соответствующих европейских директив. Различия в информации о продукте, указанные в других местах, могут привести к разным условиям испытания. Только данные, которые содержатся в этой информационной информации применимы и действительны.
ES Todos los datos, incluidos en la información del producto se determinan mediante la aplicación de las especificaciones de las directivas europeas correspondientes. Las diferencias en la información del producto, enumeradas en otra parte pueden dar lugar a diversas condiciones de prueba. Sólo los datos que contiene esta información del producto son aplicables y válidos.	PT Todos os dados incluídos na ficha de informação do produto foram determinados aplicando as especificações das respetivas diretivas europeias. As diferenças entre a informação do produto listada noutra lugar podem resultar em diferentes condições de teste. Somente os dados que constam nesta ficha de informação são aplicáveis e válidos.	DE Alle in den Produktinformationen enthaltenen Angaben werden durch die Anwendung der Spezifikationen der entsprechenden europäischen Richtlinien bestimmt. Die Unterschiede in der Produktinformation, anderswo aufgeführt, können zu verschiedenen Prüfungsbedingungen führen. Nur die Angaben, die in dieser Produktinformation enthalten sind, sind anwendbar und gültig.
IT Tutti i dati contenuti nell'informazione sul prodotto sono determinati applicando le specifiche direttive Europee. Le differenze nelle informazioni sul prodotto indicate derivano dalle differenti condizioni di prova. Soltanto i dati contenuti nella presente informazione sul prodotto sono pertinenti e validi.	DK Alle oplysninger, der indgår i produktinformationen blev bestemt ved at anvende specifikationerne i relevante europæiske direktiver. Forskelle i produktinformationen opført andre steder kan resultere i forskellige prøvetilstande. Kun oplysningerne i denne produktinformation er relevante og gyldige.	HU A termékinformációk között felsorolt adatok az Európai Irányelvek előírásainak alkalmazásával határozták meg. Más helyeken szereplő termékinformációkhoz képest eltérő adatokat az eltérő vizsgálati körülmény miatt. Kizárólag az ebben a termékinformációban megadott adatok mérhetőek és érvényesek.
RO Toate datele din informațiile referitoare la produs au fost definite prin aplicarea specificităților din directivele europene relevante. Diferențele din informațiile referitoare la produs, specificate în alta parte, pot să ducă la diferențe conștiente de incertare. Numai datele din aceste informații referitoare la condiții de aplicare și valabile.	PL Wszystkie dane zawarte w informacjach o produkcie określa se poprzez zastosowanie specyfikacji odpowiadających europejskich dyrektyw. Różnice w informacjach o produkcie wymienione gdzieś w innym miejscu mogą doprowadzić do różnych warunków testowania. Stosowne i ważne są jedynie dane zawarte w niniejszej informacji o produkcie.	CZ Všechny údaje, které jsou zahrnuty do informací o výrobku, byly stanoveny na základě dotčených příslušných Evropských direktiv. Odlišné informace o výrobku, uvedené v jiných zdrojích, mohou mít za následek odlišné podmínky testování. Pouze údaje, které jsou obsaženy v těchto informacích o výrobku jsou správné a užitné ke zkoušení výrobku.
SK Všetky údaje, ktoré sú uvedené v informácii o výrobku, sú stanovené špecifikáciami príslušných európskych smerníc. Rozdiely v informáciách o výrobkoch, uvedené inde, môžu viesť k rozličným testovacím podmienkam. Len údaje, ktoré obsahujú danú informáciu o výrobku, sú priložené a platné.	RS Сви podaci koji su uključeni u informaciju o proizvodu određeni su primenom specifikacija odgovarajućih evropskih direktiva. Razlike u informacijama o proizvodu koje su navedene drugde mogu dovesti do različitih uslova ispitivanja. Samo su podaci sadržani u ovoj informaciji o proizvodu relevantni i važeći.	HR SVI podaci sadržani u obavijesti o proizvodu su određeni primjenom specifikacija relevantnih evropskih direktiva. Razlike u podacima o proizvodu navedene drugdje mogu dovesti do različitih uvjeta ispitivanja. Samo podaci sadržani u ovoj informaciji o proizvodu su primjenjivi i važeći.
LT Ji gėria tikiėt, ti cėlį jė pėrišrėti te informacijoje o produkte, jėn pėrcartant pėrmės aplikimt ji specifikuimė te direktiva pėrikaitė ovymis. Dalinimė te informacijoje o produkte, ti pėmėndra pėrkidimė, mums tė oibitė te tyrimo taisyklė. Vėtomė tė tikimė, ti cėlį jėn pėrišrėti nė kėtė informacijoje o produkte, jėn tė apikatinimė dėti vėlidi.	UA Всі дані, включені в інформацію про виріб були визначені шляхом застосування технічних характеристик відповідних європейських директив. Відмінності в інформації про виріб, перераховані в інших місцях, можуть призвести до різних умов випробувань. Тільки дані, що містяться в цій інформації про виріб, вважаються актуальними та дійсними.	Sİ Visi podatki, vključeni v podatkovni list izdelka, so določeni ob upoštevanju specifiacij ustreznih evropskih uredb. Razlike v podatkovnih listih izdelka druge se lahko odražajo v različnih preizkusnih pogojih. Veljavni in uporabni so samo podatki s tega podatkovnega lista izdelka.
SE Alla data som ingår i produktinformationen bestäms genom att tillämpa specifikationerna i de relevanta EU-direktiv. Skillnader i produktinformationen som anges någon annanstans kan resultera i olika testförhållanden. Endast uppgifterna som finns i denna produktinformation är tillämpliga och giltiga.	LT Visi duomenys, įtraukti į informaciją apie produktą, nustatomi remiantis atitinkamų Europos direktyvų specifikačijomis. Informacijos apie produktą skirtumai, išvardinti kitose vietose, gali sąlygoti skirtingas testavimo sąlygas. Tik duomenys, esantys šioje informacijoje apie produktą, yra pridedami ir galutiniai.	EK Kõik andmed, mida sisaldab tooteinfo määratakse vastavale määrusele (EL) spetsifikatsioonide kaudu. Tootetöötlise erinevus, mis on loetletud muul, võivad erinevatel kasutajatel tuua. Üksnes selle tooteinfo loeteldud andmed kohaldatakse ja kehtivad.
LV Visi dati, kuri ir rašyti produktų informacijoje, tiek fiksuoti pabrėžiamoji atitinkamų Europos direktyvų specifikačijos. Produkto informacijos atskirbus, kuris ar užrašytas kita vietoje, var navest liūdžiaždaugim žiniagėjimu aptiskiem. Tikai dati, kuri ir norūditai šiai produkto informacijai ir pabrėžiamoji an dergi.	NL Alle data, welke zijn opgenomen in de productinformatie, zijn bepaald bij toepassing van de specifieke Europese richtlijnen. Verschillen in de productinformatie, elders anders genoemd, kunnen tot verschillende testcondities leiden. Alleen de gegevens in deze productinformatie zijn toepasselijk en geldig.	GR Όλα τα στοιχεία που αναφέρονται στην πληροφορία για το προϊόν καθορίζονται από την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές της πληροφορίας του προϊόντος που αναφέρονται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διάφορες συνθήκες δοκιμής. Μόνο τα στοιχεία που περιγράφονται ως αυτές τις πληροφορίες για το προϊόν είναι εφαρμόσιμα και έγκυρα.
FI Kaikki tiedot, jotka on sisällytetty tuotetietohin mallitetiin soveltamalla määräysten asia koskevia yhteisiä direktiivejä. Erot tuotetietohin luettelusta muuallo johtaa erilaisiin testiolosuhteisiin. Vain tiedot, jotka sisältyvät tähän tietoon ovat sovellettavia ja voimassa.	FR L'ensemble des données présentées dans la description du produit a été déterminé conformément aux exigences des directives européennes. Des informations sur le produit provenant de sources différentes peuvent entraîner des conditions de tests différentes. Les données présentées dans cette information sont les seules susceptibles d'être appliquées et valables.	